

ПИСЬМА ВОЕННЫХ ЛЕТ.

НЕПРИДУМАННЫЕ РАССКАЗЫ



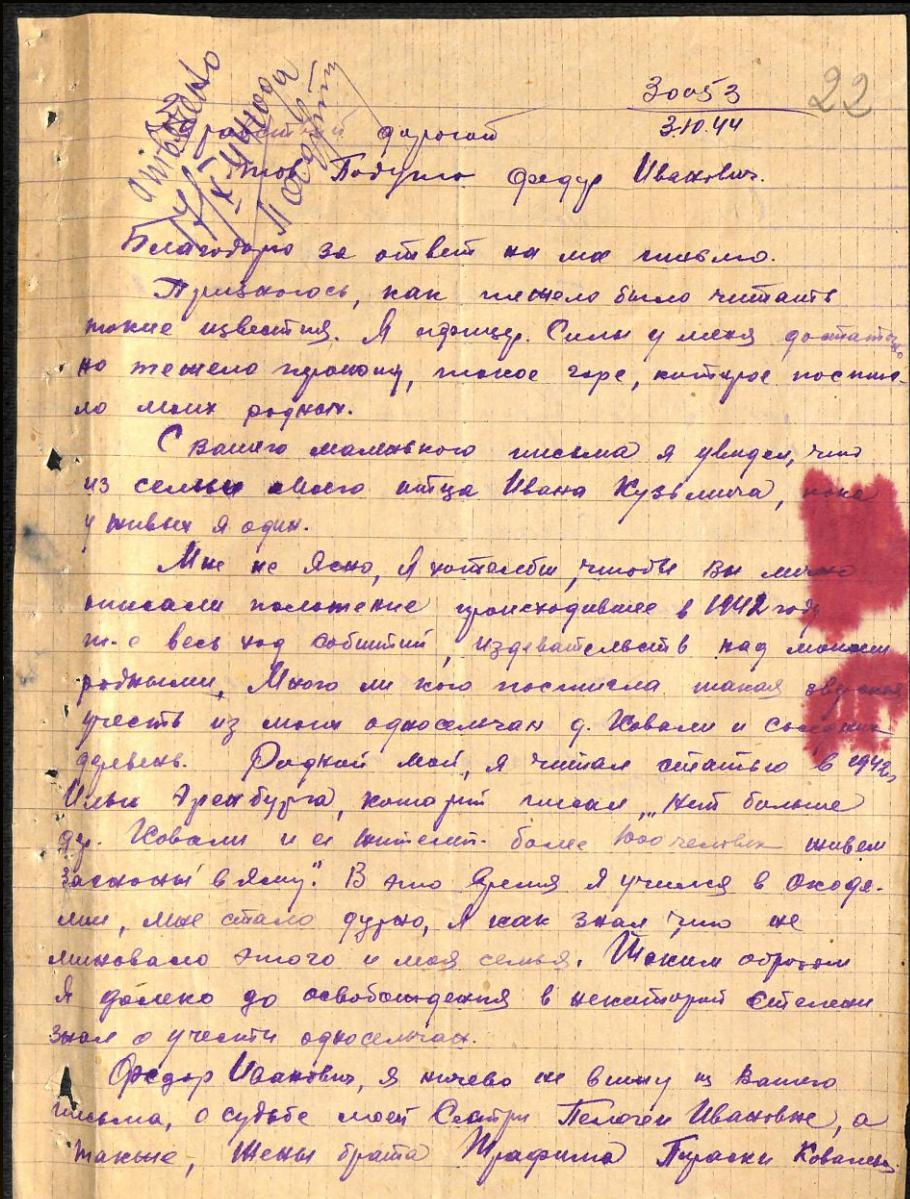
Великая Отечественная Война оставил страшный след
в истории нашей страны, который затронул каждую семью.
Война – тяжелое и жестокое испытание. Что же помогло
людям выжить, выдержать, победить врага? Письма.

Учреждение «Зональный государственный архив в
г. Жлобине» представляет Вашему вниманию из архивного
фонда №305 письма о розыске родственников, написанные в
1944 году в Октябрьский сельский Совет, находившийся в
деревне Карпиловка Октябрьского района Полесской
области (ныне Октябрьский район Гомельской области).

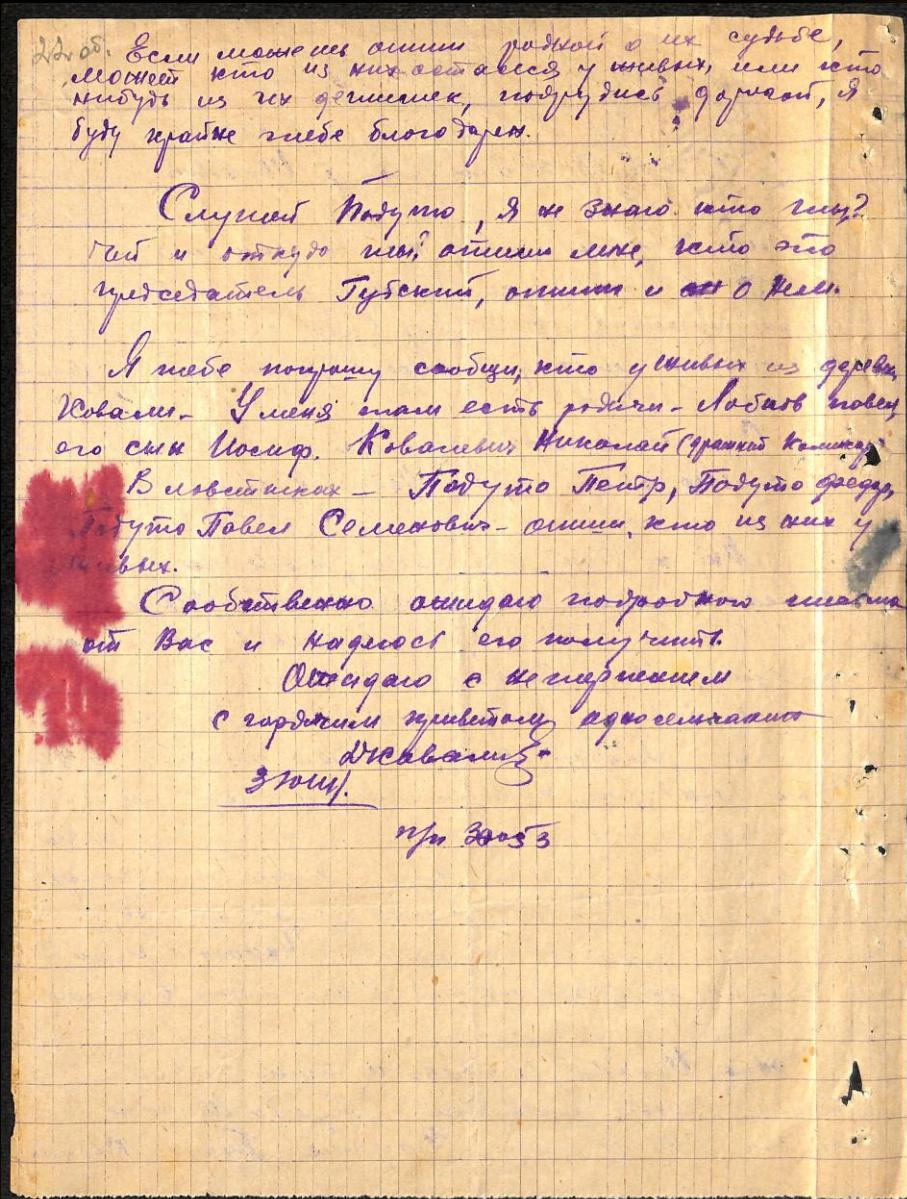
Письма написаны чернилами или карандашом неразборчивым почерком, на диалекте. Для того чтобы легче было понять их смысл и содержание, работники архива представляют на выставке печатные копии писем, тексты которых не отредактированы. (qr kog).



Ф. 305, оп.



Ф. 305, оп. 1, г. 10, л. 22, 22 об.





Один очень важный момент - это то, что в те времена, когда писались эти письма не было ни интернета, ни даже телефонной связи, т.е. телефонная связь была, но пользоваться ей могли не все, а только очень ограниченный круг людей. И письма были единственной возможностью узнать что-то о своих близких или рассказать им о себе.

Всёважнейший предмет
от Ольги Васильевны Адольфы Фридриховны
и предложен. Нибди я
была получила за которое отец
и отец благодарю. м. Гредефельд
когда я бываю пишет спасибо
за то я узнал это мои
родители погибли благодарю
вас что вы сообщили о
судьбе моих родителей. Но
что я ссыпал отец раз это
мне мой единственный рука водили
Ольгой которую не
отношил в франции ее
затем как раздали раны
а также получили письма по
дорогам и. Гредефельд отец
благодарю за не ходосную всем
и предложен. Я вас прошу
давайте доставить Свадьбу между
вами и сыном и отцом
также Новосибирск у вас в тоже
я буду отвечать вам какие

90. Это другое. Но дядя Торг
скажите что буду быть неизвестн
гадов в его собственной берлоге
и откуда же мужчина может родиться
и также и за землевладельцев
которые погибли от рук
Немецких гадов Но я однажды
что это не одни Немецкие
гады найдут себе место от
моих рук. Геродато свои
Гвардейские поголовье
привезли всех командались
октябрьского фронта а также
погибли Найтих успешных
в Ижевской Малодеревенской
жизни. Действительно дарование
товарищчи и землемеры
затвердили что я совершил с
своими командались отменное
за изгнание.

Ольговский. 1. X. 44г.
Письмо письма мне будет
всегда то и не изучал
никакие фронтире ни никого письма.



Славянскъ 10.05.05.
Привѣтъ тоб. Ровинскому.
Васъ съѣзжай въ Амѣрикѣ. На
мнѣйѣ вѣроѣдѣ, аѣ васъ получимъ за
мнѣи сердце болѣе благородно.

Правое, сюда вовсе соуда не дадут
деньги, общество моё мои карманные, то
лучшо наподивить, что я холопик.
Непреклонное за трудности, нападение на
меня котов, как несметно вспоминает бреши
карманники, или совсем никакой не им.

шного же острова находу же на северо-западе из о. Каримовского, и при другой деревне расположенной с юго-западом Каримовки.

Как видите претензия наложена в Амстердам
где я прошу вас обратиться к консульству
Средней Америки где это
дело

3986. Собеседование при ходатайстве о выдаче места ссыльного в виде земельного участка для поселения в селе Красногорском Красногорского уезда.

Еще бы здание можно было видеть в Европе, и оно не сочленено с
одной башней, или даже с двумя, а то и с четырьмя. Но это
была бы одна из чистейших форм башни, симметрическая
и величественная, из красного
кирпича. Но самое главное
было бы видеть при этом самое чистое
и величественное здание в мире.

Стривоже к' вано и всен злоросий г.
Каржевки и вано го-та. Сесен андреев

Мой адрес Nadya m.
Полевая линия № 5633, "А" Сандомир

Каждое письмо окутано любовью к родному дому, заботой о близких людях, надеждой на скорую встречу...



Президенту Октябрьского совета
Секретарю Октябрьского совета.

Прошу Вас, оказать помощь
моей семье-матери Чуревич
Мары Прокофьевне, так как
выделение пособия правительством
для Октябрьского района, не выда-
ют ей. Но, как местная власть,
должна обратить внимание частнос-
ти на помощь моей матери.

Ее положение Вам прекрасно видно
и я писать не буду. Поэтому прошу
Вас, оказать возможную помощь,
не дожидаясь указанием свечи.

Подпись: Чуревич Михаил К. (сын)

? Энгельс-1 Саратовской обл.
Эвакуирована из г. Ростова
Офицерский

360б.

Отвечено и оказана помощь
его матери продуктами
16/IV-45 год
сельхозпредприятием



Присоединено Октябрьского с/с

Г. Ковалевич Георгий Николаевич пишет
из д. Неваны В/ВОИ СССР, получил письмо
из г. Краснодара В/ВОИ СССР, в котором он
пишет, что все они родители пошли
за время оккупации данной местности и
напечатано-франшистами захватчиками.
т. е. содержат в колхозах скот, а
по этому же удовлетворяю прошу Вам
вспомните мне спасибо завершаю письмом
о том, что родители пошли и хозяйство
осталось без хозяина. Конфиденциальность
государства не имеет отчуждения меня в общем
для вынужденных в период оставшегося
имущества и хозяйства), а без подтвержде-
ния данного факта местными властями
конфиденциальность частных отчуждений предоставлена
не имеет.

А по этому еще раз удовлетворяю
популярную Вам т. присоединить вспомнили мне
спасибо именем телеграфно сделать
вывод. Если я только сейчас этого не

506.

сделал то куда к тому и к тому я тогда
пронесу. Но скажешь боишься и моя спутница
в армии.

Обрату внимание подчиненные.

18/9/1944 года Ковалевич

Мой адрес.

г. Ростов-на-Дону. Зр. 668.
Полевая почта 04461 "А"
Ковалевич Георгий Николаевич.

Уже мой брат
Ковалевич Георгий Николаевич
из деревни Ковалевка В/ВОИ СССР



Старшине срочного совета 31

Губернатору № 18, от 12 декабря 1944 г.
Печати Франции Куртина товарищ
старшина Михаил Тимофеевский города
Новомендан привет и передает
хорошего успеха членам сельсоветской
рады товарищ старшина Губернатору № 18
от 12 декабря 1944 г.
Благодаря своим заслугам перед родиной
отличился своим Славянским Величием от
Немецкой армии в Красногорске
наш земляк Федор Григорьевич Зверев
Немецкую Гадину у него схватили
без оружия, а все же старшина Сре
бренический фронтовой национальный
Управления по ходатайству Командующего
правительства Немецкую Всевели

Здравствуйте Старшине Срочного совета
мои поздравления с наступающим
годом Наша Улица должна быть
передана Новому деревни Лавочкино
мо прими все старшина дает
Благую Нижнюю наша школа перевозки
этого года на улице Загородной
Примите все благословения
Спасибо за помощь № 18,
28.11.44 год



ПРОСМОТРОНО
БЕЛЫЙ ЛИСТ
ОГЛАШЕН
С.С.Р.

Б.С.Р.
Благодарю за
одежды
Благодарю за
одежды
Благодарю за
одежды
старшине Срочного
губернатора на землю № 0175313
Богдана

Башкир чистыи земли
но ссыпаем приветом вашим
3208, Казань Рима Абдул-
Гани. Чистыи земли
всего хоромого
башкир земли.
Дорогая бабушка
привет
также русина
чтобы не
было ее
скучно
Минской в это
губерни и огла
дорогу гусиново и чесн
район Каринской в се
головой председателю
совета Каринской



Марину звать обещали, а с Каменским говорите, он изменил это
имя своему. Но а сейчас разрешите
меня поздравить с новогодней встречей
и с новой жизнью. Андриана, поздравляю
вас с новым годом, Марину и
Петру. Поздравляю Феликса, когда я приеду
туда я вам все скажу на грани
членов, а потому всего этого не буду
сказать, а потому всего этого не буду
сказать, а потому всего этого не буду

Bon a Golbergamus

Привет всем знакомым.
и своим членам.

Miss. running in free
less agree



Скучали по родным и близким, поэтому передавались многочисленные приветы.



Ф. 305, оп.

29/10 45г.

Президентство се село
Кропивна

Пр. Президентство прошу
вас сообщить мне адрес
Птичника Степана
Епесенковича.

о чём же его отца, матери
всё было. Кто есть винов
на родине земли. Потом
затем я спросил служащих в
месте твои года службы.
но ранение он выబыл с
моей части и никогда
в его в дальнейшем не
частии мы более спросим
как родные брач и в
соглашение зас его жизнь
и здоровье. а посып прошу
я вас напоминать за
труд писать мне его
родные адреса или его.

Смешаюсь
передаю я вам свои
боевые Звезды скажи
Привет с дядяного
~~Бориса~~ Чуяного
Крас.

29/10 мой адрес

Горький
норма 11231Р.

Смирнов Василий
Н.

24/10 45г.

Амвросио 25/10-45г.

Сергей Ильин



Председателю Октябрьского с/с. 13
Прошу сообщить где находится
Семёновка. В то время находившаяся в районе ОНО
(вспоминается в 1939-1940-41 годах). В
тогда-то организованном районе
Онеги, где о ее судьбе. Оно, было
моя знакомая. Я, Мирос Леонид
Михаилович, районный учитель в этом
районе в 1939 году. В этом же году
учил Чернушку Аршину, где находился
и до северо-западного участка. Соглашайтесь
1941 года никакой связи не имел с ней.
Когда ~~была~~ освободили район, я ее
миссию исполнено открытие но отбетов
не получил. Я, так-же знакомая
жена Семёна Чернушского, но моя
имени не отбетовала.

Прошу Вас сообщить, если Вы
известите где они находятся.

1306.

Мой адрес.

Полевая почта

38640

Чигас Леонид Михаил
10.9.44 года.

Решение

Решение отдано замин, отдан
Барину.

Солдату были интересны бытовые подробности тыловой жизни, о которой он так московил.



June 18
1911

5666

Gordonioides oder
Gordonia

Окнишескии Ф.И.
Окнишескии Георгий
Фёдор Окнишескии

198604-1 *Convolvulus* L. v.

①. 305, on. 1, g. 9, A. 12, 12 06.

Письма из родного дома спасали наших Воинов, поднимали боевой дух, помогали хоть немного отвлечься от тягот Войны. Они давали солдатам надежду на будущее, напоминая им о том, что дома их ждут, а Впереди - Победа...

В годы Войны письма из тыла на фронт отправлялись в обычных конвертах. А вот с фронта такие письма приходили довольно редко. Во-первых, в условиях военных действий было сложно найти такой конверт, а во-вторых, страна вынуждена была экономить. Поэтому широко распространены были почтовые карточки. На них было не очень много места для письма, да и много его и не нужно было. Времени у солдат зачастую не хватало, писать было некогда.



7.10.44 года.

Уважаемые товарищи
При заложе ружейных
боеприпасов проявлены
многие взрыватели боеприпасов
Земляков бойцов. Глашевец
Иван Зинукова Егорович
и его сестра Кира тяжело сестра
Инесса и Надежда
брать Иванович по
исполну предложением
они погибли в Рудодельне
при спирт заложе при
открытии немецких
саперов их не знал по
сегодняшний день
посыпал неизвестно по писем
на их адрес не ответа не
получил пропав соединение
осталась она одна из них
в тяжел. Земляк.



Письма-треугольники могли быть сложены как из специальной почтовой бумаги, так и из любой оказавшейся под руками, вплоть до газетной или оберточной. Лист сначала сгибался справа налево, потом слева направо. Оставшуюся полоску бумаги загибали внутрь треугольника.



Б.С.Г.

Полесская обл.

Октябрьский р-н.

Председатель сельсовета

Сельсовета

Новая норма 42686-1

документ в бланку



25/5-457.

20

Без земельного участка
гражданин Капитолова, он же Огурцов Афанасий.

Ширин. Наильев Семен

Amberino 12/11/45.

Name		Age		Gender		Address		Occupation		Religion		Education	
First Name	Last Name	Years	Mos	Male	Female	Street	City	Employer	Business	Catholic	Protestant	Other	None
Hann	John	25	4	Male	Female	12th Street	Albion	Painter	Painter	Catholic	Protestant	Other	None

Baptismal Name		Other Names		Christian Name		Middle Name		Godparents		Witnesses	
John	Mark	Jane	Karen	James	John	Michael	Matthew	Barbara	Robert	John	Mark

208.

IN HEDOCYUUNBUNX TOBAPOB

①. 305, on. 1, g. 9, A. 20, 2006.

С нетерпением, замиранием сердца и затаенной тревогой ждали письма в тылу и на фронте.



Уважаемый м. Президентуло с/с. В

В 1941 г. в начале войны, я попался
совместно со своим родственником - сыном Сосновского
Марка Марковича, проживавшим в
г. Запорожье, Карловского с/с.

Убедительно прошу Вас, сообщить
меня о месте нахождения упомянутых выше
лических родных, или сообщите все те данные,
которые могут быть для меня важнейшими -
как для меня сейчас, за период отме-
ченного выше.

Буду очень благодарен

Сообщение прошу высыпать по адресу:
Родовая почта 92 448-90.

Сосновскому Ивану Марковичу

6 января 1944. С почтением И. Соснин

1305.

По существу этого письма
отправлено было Симбирской исправкой
лическому лицу в городе Нижний Тагил
Симбран. Я не это письмо с доставкой
мак как другу и телефону в Кировске
лического письма
и потому здесь состоялся на личной
столе переписчик

Из Кировской области

18/1-152.



Ф. 305, он. 1

24.09.44.

~~Председателю Октябрьского сельсовета
и района Полесской области~~

Белорусско-литовско-германский фронт
здесь где находятся боевые части дивизии

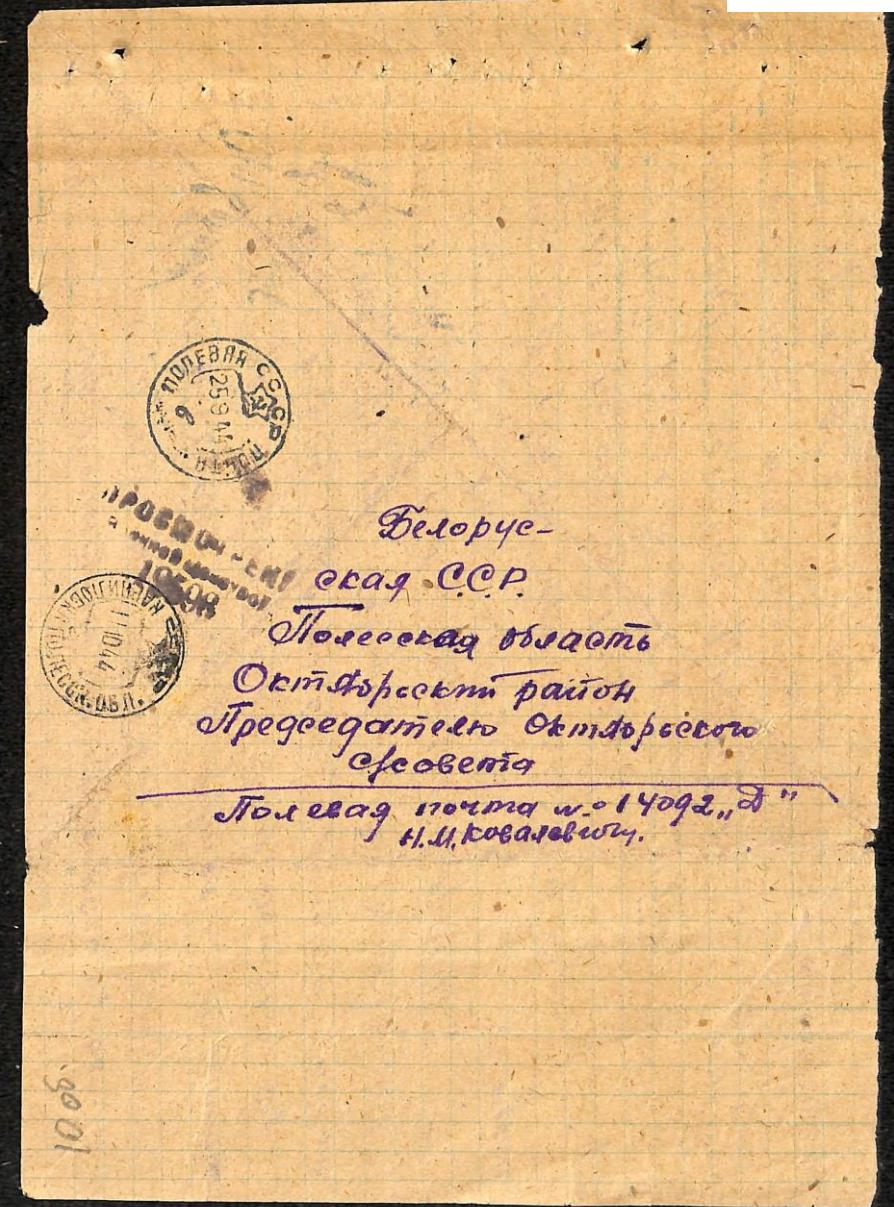
Бояеву кав.м. Ковалеву Григорию Макаровичу
Ковалеву Михаилу Макаровичу. Последнее время
они находились в партизанской бригаде
М. Павловского. Если они ушли в тыл, то просьба
сообщить, а затем то передать им мой адрес:

Полевая почта № 14092 "д"

Ковалеву Григорию Макаровичу. Просьбу
передавать в полевую фронтовику.
Доводишь это подпись.

С приветами А. Смирнов

адрес
передать всем
желающим остав-
шись с 9. Коломы



Читать эти письма сложно, ком подступает к горлу, а на глаза наворачиваются слезы. Мы живем сейчас, но не имеем права забывать ужасы той Войны, чтобы она не повторилась вновь.



Уважаемый товарищ

19

В ноголе своего письма я хочу сообщить
кто я. Поскольку я не знаю Ваш и Вам
не знаете меня.

Я. Ковальчик Герасим Михайлович.
Бывший титул др. Ковали. Работал из
стекол для и сдачи их в судах прокурор
в 1936 или 1937г. сан тоже некоторое
время небольшое работал секретарем до
этого же в др. Картиловка при председа-
теле Одумкин если не ошибаюсь в должни.
Поскольку я знаком с этой работой, то я
очень прошу Вас написать мне про жилье
моих родителей отца Михаила Николаевича и
бабушки Марфы и Екатерины, а также
меня кто остался в тюрьме то давите
мне адрес или поменять кто ушил там
так как в о твоей семье то подросла
всюють ми с этой адрес, не посыплю
за трущобами.

1905

Союз только добно попробовать
братьев моего города то разуметь
возвращение к Вам и тогда не
погибли бы так, как это допущено
Вами. Вам все это я хотел бы
Вам уважаемый секретарь
Октябрьского района.

До счастья!

также отвечай что это
письмо с интересением

18II-1945г.

Мой адрес

Пионерская погта 04461 А"
Ковальчик.

Отвечаю З раз выше приведу
приведу только что я находился с ее
разрешением когда понади что не
было ее не занимая пред скриптор



Председателю картиновского сельсовета Бобруй-
ского района Бобруйской области.

Бобруйский Городской Комитет
К.П(б) Белоруссии

№ 20 "Ноябрь 1944 г.

№

Бобруйск

от: Зав. агр. инспекции Бобруйского
района Бобруйского горкома партии
Ромашевского Адольфа Николаевича.

С началом Великой Отечественной войны в 1941г., вместе с сыном Роман-
овичем Евгением Александровичем урожденцем из Курбут
из г. Картиновка, с сыновьями Ромашевскими Георгием Адо-
льфовичем 1932г. рождения и Ромашевским Анатолием Адольфовичем
1937г. рождения, уехали из г. Бобруйска в г. Картиновка
т.е. к себе на родину к отцу Курбут Александру Гаври-
ловичу. В августе 1942г. немецкие изыски состояли
самые смешные вместе с сыном Курбут Александром
Гавриловичем и другими гражданами г. Картиновка,
использованием осквернения именем Иоанна Богослова

Уважаю Вас поздравляю председателя сельсовета
сие, как отцу, отцу, отцу, о гибели сыновей
от рук немецких захватчиков, что несомненно
должно поклоняться памяти.

Зав. агр. инспекции Бобруйского района

Бобруйского горкома К.Н.Рубцова.

J. Ромашевский

Письма трогают наши сердца скорбью по погибшим, еще раз заставляют вспомнить и задуматься об итогах и уроках былой Войны.

Мы не должны вычеркивать из памяти тех, кто погиб ради того, чтобы мы сейчас жили. Мы обязаны помнить всё...

Выставка дает возможность окунуться в атмосферу Военных лет, увидеть наших героев через призму их собственных слов. Она напоминает о том, что Война – это не только таблицы погибших и статистика, но и множество человеческих историй.

Письма-прощания,
письма-размышления,
письма-просьбы,

письма о розыске родственников...

- символы того грозного Времени.

Письма Военных лет хранят память о тех днях. В них есть все: скучные рассказы о Войне и жизни в тылу, любовь к близким, боль и тревога, в них заключена ЖИЗНЬ!